

ΝΕΟΕΛΛΗΝΙΚΑ ΔΙΗΓΗΜΑΤΑ

ΤΟΥ κ. ΘΑΝΟΥ ΔΟΥΓΑΝΗ

ΤΟ ΤΡΟΜΕΡΟ ΠΡΟΜΗΝΥΜΑ

Μ' ἀχαριστήσι κ' Ικανοποίησι δημοσιεύομα τὸ ἀριστουργηματικὸ αὐτὸ διήγημα τοῦ φίλου συνεργάτου κ. Θ. Δουγάνη, γνωστοῦ τοῦ φίλου, κύκλου κ' ἀπὸ τὸν τόμον τῶν ἑκδοτῶν διηγημάτων πού ἐξέδωκε ἰσχύτως ὑπὸ τὸν τίτλον «Τὸ Καπέλλο».

Δὲν ἔδωκα ποτὲ μου καὶ ἴσως οὔτε καὶ τώρα δὴν καμμιά πίστη στὸν πνευματικὸν καὶ σὰ διάφορα πνευματικὰ φαινόμενα.

Ὅσοιοσὶ τὸ περιστατικὸν ποῦ θὰ σὰς διηγηθῶ μὲ σταμίτησε πολλὰς σορὲς σπλογοισμένα, ὅσο κι' ἂν θέλω νὰ βρῶσκω σὲ σαυτὸ μὴ φροικὴ δικαιοσύνη.

Κι' ἀφοῦ δὲν εἶνε νὰ κἀνά φιλολογία παρὰ νὰ διηγηθῶ ξερὰ ἓνα ἐπεισόδιον, δὲ δυσκολεῖσθεμαι ν' ἀναφέρω τόπους καὶ χρονολογίαις. Πρόσωπα μονάχα δὲ θὰ φανερώσῃ, γιὰτι ἐξω λόγους νὰ τὸ κρατήσω κάμποσα χρόνια ἀκόμα μουτικὰ.

Ἦταν κατὰ τὸ Μάρτη τοῦ 1921 στὴν Πόλιν. Κάποια περιπέτεια μὰς εἶχε φέρει ὡς ἐκεῖ καὶ μέναμε στὴν ἴδια κάμαρη στὸ Κιργλακίτς σοκάκι τοῦ Πέραν, ἐγώ, ἓνας ἀξιωματικὸς δ' Σ. καὶ ἓνας ἠπάλληλος Ἰπποκρίτου δ' μακαρίτης δ' Κ.

Περνοῦσαμε στενοχώριες πολλὰς, μὰ νέοι ἀκόμα, διασκεδάσαμε τίς ἐννοίαις μας, δίνοντας σ' ὅλα κάποιον εὐθυμὸν τόνο. Μονάχα ποτε-ποτε δ' Κ. ἐκεῖ ποῦ γελοῦσαμε ξαφνικὰ σούφρωνε τὰ φρόδια, κερμοῦσε τὸ κάτω χεῖλος καὶ βύθιζε σὲ συλλογῆ... Ἰσως ἀγνοοῦσε τὸν ἄλλον τὸν φρόδια του χαλάρωναν, λύνονταν καὶ τὰ μῦτια ἀνοίγαν-ἀνοίγαν ἔντρομα καὶ καρφώνονταν σ' ἓνα σημεῖον.

Ἀφοῦ δ' ἴδιος φλόγιονταν νὰ μὰς ἀνοίξῃ τὴν καρδίαν του, δὲν πῆραμε κ' ἐμεῖς ποτὲ τὴν ἀδιακρισίαν νὰ τὸν ρωτήσομε τί τὸν βασάνιζε καὶ τὴ συλλογίζονταν.

Τὸ δωμάτιον ποῦ βασιτοῦσαμε ἦταν ἰσόγειον, μὲ τὴν πόρταν καὶ ἓνα μονάχα πορθῆρο πρὸς τὸ δρόμον. Κοιτὰ δὲ πορθῆρον ἦταν σιμμένο τὸ κρεβάτι τοῦ Κ. Τὰ δικὰ μας ἦσαν στὸ βάθος στὴ μιά καὶ στὴν ἄλλη γωνία. Καταμερῆς ἦταν τὸ ξύλινον κουτισσοραπέζον μὰς μὲ μικρὰ βιβλία καὶ περιοδικὰ.

Ἐκεῖνο τὸ βράδνον γύροισα μονάχος σιὸ φτωχικὸν μὰς. Κι' ἀφοῦ δὲν βρῆκα κανέναν ἀπὸ τοὺς συντρόφους μου ἐξέπλωσα στὸ κρεβάτι. Θυμῶμαι πῶν πῆρα καὶ κάποιον περιοδικὸν γιὰ νὰ μαυλίω τὸν ἦνον.

Μόλις γλύκωναν τὰ ματόγυλλὰ μου, κατὶ χτυπήματα σιὸ τζάμι μ' ἔκαναν νὰ πεταχθῶ. «Θὰ ἦρβαν», σπληγιοῖσκα καὶ πῆρα πρὸς τὴν πόρταν. Ἄνοιξα, μὰ τίποτα. Στὸ δρόμον κανεῖς. Φώναξα, καμμὶ ἀπάντησιν. «Θὰ παρᾶκοισα», εἶπα μὲ τὸ νοῦ μου καὶ ἐξέπλωσα πάλιν στὸ κρεβάτι.

Μετὰ λίγα λεπτὰ τὰ ἴδια χτυπήματα σιὸ τζάμι ἐπᾶνω ἀπὸ τὸ προσηκῆλο τοῦ Κ. Ἀφνηρόσοισκα, βαστώντας τὴν πνοή μου, μὰ δὲν κινιούνταν, οὔτε περπατοῦσε κανεῖς σιὸ ἐπᾶνω δωμάτιον. Ἐπειτα ἐκεῖνο ποῦ ἀκούγα δὲν ἦταν ἓνα συνεχόμενον τρέμουλον σιὸ τζάμι, ἀλλὰ χτυπήματα ξερὰ, καθαρὰ σὲ νὰ χτυποῦσε κατὶ στερεὸν : Τὰκ, τὰκ, τὰκ. Σαλτάροισα πάλιν πρὸς τὴν πόρταν, τὴν ἀνοιξα καὶ κῆταξα κατὰ τὸ δρόμον. Ψυχή. Ἄνοιξα ἐπᾶνω κ' ἰδύροισα.

Ἐνας φόβος μὲ ἐτύλιξε, ὅσιν κι' ἂν ἀγωνιζόμενον νὰ λογι-κευτῶ. Παραμύθια γιογιάδων, τρομερὲς ἱστορίαις φαντασμάτων, ὅλα, ὅλα τὰ θυμήθηκα ἐκείνη τὴν ὥραν. Μοῦ κᾶθησε ἡ ἐπιμονὴ ἰδέα πῶς ἀπὸ στιγμή σὲ στιγμή κάποιον ὄρασι πάλιν θὰ μοῦ τῖναζε ἓνα δυνατὸν μπάτσι σιὸ μάγουλον, ποῦ θὰ μ' ἄρπαινε ξερὸ, ἢ κάποιον χέρι μὲ σιδερένια δάχτυλα θὰ μὲ γάντιζ'ε πῶς ἀπὸ τὸ γιακὰ καὶ θὰ μὲ βροντοῦσε κάτου τ' ἀνάσκελα μὲ μιά βιασὴν κίνησιν. Ἐνα σῦγχρονον ἔδραμε τὸ σῶμα μου σπὸ τίς φτέρνες κάτου-κάτου ὡς ἐπᾶνω σιὸ κορμὶ καὶ ὡς τίς τρίχες τοῦ κεφαλιού πῶς, ποῦ θόρυβον πῶς σπᾶθήκαν ὀρθῆς σὲν ἀγκάθια σκα-τζόχοισον. Πετᾶρχικα ἰσχυρὰ ἀπὸ τὴν καρέκλα, νύτθηκα βιαστικὰ βῆχοντας καὶ θορυβῶντας, μὴν τῆρη καὶ ξανακούσω τὸ καταραμένον χτύπημα καὶ γυρίζοντας σὲ σούφρα, μὴν ἔρθῃ πῶς μου καὶ μ' ἄρπαιξῇ δόλια ἀπὸ τὸ γιακὰ τὸ μουστριακὸν χέρι.

Μισάνοιξα τὴν πόρταν καὶ σιδήθηκα κεί, ἔτοιμος νὰ τὸ βάλω σιὸ πόδια ἂν ξαναχτυπήσῃ σιὸ τζάμι. Ἐπᾶνω σ' αὐτὸ ἄκουσα τὴν κομβήνταν τῶν δύο συντρόφων μου, ποῦ ἀνέβαιναν σιὸ δρόμον. Τραβήχικα μέσα κ' ἄρχισα νὰ ξεντύνομα, γιὰτι ντεροῦσμον μὴν καταλάβωσιν τίποτα. Ἰπῆρα κιάλα θάρρος καὶ γελοῦσα μὲ τοὺς προηπτερινούς μου τρέ-μους.

Οἱ συγκατοικοὶ μου ξαπλώθησαν σιὸ κρεβάτια τους καὶ σὲ λίγο ροχάλιζαν. Ἐγώ κᾶθησα σιὸ τραπέζιν, διαβάζοντας τὰχα κᾶτι, μὰ σ' ἀλπιδνὰ γιὰ νὰ ἐξακριβώσω τώρα, ποῦ

ἦμνον φυχραιμότερος ποῦθε τὰ χτυπήματα σιὸ τζάμι.

Θὰ πέρασε ὡς ἓνα τέταρτον τῆς ὥρας, δταν τᾶκ'ωσα πῶς δυνατὰ καὶ πῶς βία. Ἀπὴν τὴν φορὰ τραντίζονταν καὶ τριζοβολοῦσε τὸ τζάμι. Ἀνασῆκωσα τὸ κεφάλιν γιὰ νὰ κριττάξω καὶ μού φάνη σὲ μιά στιγμή, μὰ δὲν ξέρω... δὲν καλοκατέλαβα... πῶς εἶδα ἀπέξω κάποιον σκιὰ τυλιγμένη σ' ἄσπρο πανί, ποῦ κινιόθηκε. Εἶνε θαῦμα πῶς δὲ μοῦ σάλεψε τὸ μυαλόν.

Τραβήχικα καὶ ζάροισα σιὸ κρεβάτι μου δλότελα χαμῆ-νο, ἀπὸ τὸν τρέμου. Βούλωνα μὲ τὰ δάχτυλά μου τ' αὐτὰ γιὰ νὰ μὴν ἀκούω. Ναι... ναι... ἓνα λευκὸ φάντασμα... ποῖος ξέ-ρει... Ἰσως σπλογοιστικὰ πῶς μπορεῖ νᾶνοσον κ' ἐγὼ δ' ἴδιος ποῦ καθρεφτίστικα μὲ τὸ νυχτικὸν μου σιὸ τζάμι ὅπου χτυποῦσε τὸ φᾶς τῆς λάμπας. Ἢ σκέψη αὐτὴ μοῦφερε κάποιον ἠορηγίαν κι' ἀφοῦ εἶχε περάσει καὶ ἡ ὥρα ἀρκετὰ, ἀποκοιμήθηκα, δταν ἓνα μούγκρισμα μ' ἔκαμε νὰ τινισθῶ. Ὁ Κ. εἶχε ἀνασπικῆθῇ τὸ κρεβάτι του κ' ἀγκομαχοῦσε, γόθροντας μὲ τὰ νύχτα τὸ στήθειά του. Ἀλλόφρονος κ' ἐγὼ κ' ὁ ἄλλος πηδῆσαμε κατὰ πᾶνον του καὶ ἡ πρώτη μας σκέψη ἦταν νὰ τοῦ μαγκώσομε τὰ χέρια γερά. Μὲ μιά δόναμιν ἀλλόκοτη κ' ἀφῆσοικη γιὰ ἀνθρωπο τῖ-αζε τὸ Σ. πέρα πρὸς τὸν τοῖχον ἄνδοσκελα. Ἐμένα μού χούφτωσε τὴν παλάμην τόσο σφιχτὰ, ποῦ ἄκουσα τὰ δάχτυλά μου νὰ τριζόνον σὲν ξέβλα ξερὰ. Χυθῆκαμε πάλιν ἀπᾶνον του κ' ἄρχισα ἓνα ἄγριο πᾶλαιμα. Τροχάλιζε τὰ δόντια, μούγκριζε κ' ἀπὸ τὸ στόμα του ἔβγαλλον ἄφροῖ. Τὰ στήθεια του φουόσκωναν ὡς ἀπᾶνον καὶ κατέβαιναν ξανά ἀπότομα, θορυβῆς καὶ κᾶτι πολὸν βαρὺ ζῖποισε νὰ βῆν ἀπὸ μέσον του κ' ἔφτανε ὡς τὸ λαμῶν, μὰ ξανάπερε κάτου.

Μὴν ξέροντας τὶ νὰ κάμνομε στὴν ἀπε-πῶσι μὰς τὸν ραντίζαμε μὲ νερό, τὸν τρίβαμε σιὸ μελιγγίαν κ' ἔδαν ἠορηγίαις λιγάκι τὸν ρω-τοῦσῶσε τὶ ἔπαθε. Μὰς ἀπαντοῦσε μὲ κᾶτι βραχνὰ, ἀκατανόητα τραυλισματα. Τέλος ἡ-σῆσῶσε κάποιο, μὰ τὰ μῦτια του καρφώθησαν σιὸ κενὸ ἀκίνητα, ἀπαίσια καὶ μιά γυαλάδα τὶ σκέπασε. Τότε εἶπε κάποιον παρᾶξενῆ, σκο-τεινὴ λέξη καὶ σὲ νὰ ξεκλειδῶθηκε τὸ σα-γόνιν του σάλεψε δεξιὰ. Καθῶς εἶδαμε σὲ μιά

στιγμὴν τὸ, πετοῖ σ' ὄριστῆρον μᾶγουλον ποῦ γυαλοκᾶπσε τωι-μῆνο καὶ τὴ μύτη ποῦ σπᾶθῶσε δεξιὰ κ' αὐτὴ καὶ τὰ μῦτια ποῦ ἔφταναν δεικνόντας τὸ ἀσπράδι μὲ μὴν κρυδὰ ἀποσαλιού, μὰς τὸκῆσε θέρμη καὶ τὸξμαε σῦγχρομο.

Ἐκεῖνος ἀφῆνοντας ἓνα πειδὸν δυνατὸ μούγκρισμα, σωριδῶσιν σιὸ κρεβάτι. Ὡς ποῦν ἄρθῃ ὁ γιατρός, ποῦ πῆρε κάποιος ἀπὸ τὸ πλαιγιὸν δωμάτιον νὰ τὸν φωνάξῃ, ὁ Κ. εἶχε τελειώσει...

Μὲ τὸ Σ. τὴν ἄλλη μέρα κατόπι ἀπὸ τὴν κῆδεϊα τοῦ φτω-χοῦ συντρόφου μου πᾶσομε ἄλλο δωμάτιον. Τρεῖς-τέσορες μέ-ρες θὰ πέρασαν ὡποσον νᾶρωθ σιὸν ἔσαντῶ μου. Θυμῶμοισν ἐκείνη τὴν τραγικὴν νύχταν, τὴ φρικαλέα σκηνὴ τῆς ἀγωνίας, τὸ πᾶλαιμα, τὰκατανόητα λόγια. Καὶ πειδὸν πολὴν τὰ χτυπήματα σιὸ τζάμι ἀπᾶνον ἀπὸ τὸ προσηκῆλο τοῦ Κ. Ἦταν σὲ νὰ τὸν κα-λοῦσε κάποιος ἀπέξω... Θυμῶμοισν ἀκόμα κ' ἐκείνη τὴν σκιὰ τὴν τυλιγμένην σιὸ ἄσπρο πανί, ποῦ σάλεψε σὲ νὰ πασπατέ-ξῃ ἀπὸ τὸ τζάμι... Μὰ δὲν ξέρω... μπορεῖ νὰ μὴν κλοκατέ-λαβα... ἴσως νὰ ἦμνον κ' ἐγὼ ὁ ἴδιος, ποῦ καθρεφτίστικα ἐκεῖ. Ἄτολμος νὰ βεβαιωθῶ καθαρὰ τὶ ἦταν, ἐπρωτίμωσιν νὰ μείνω σ' αὐτὴ τὴν ἀμφιβολίαν.

*

ΓΝΩΜΙΚΑ ΤΟΥ ΕΡΝΕΣΤΟΥ ΡΕΝΑΝ

I

Τὸ μέλλον τοῦ παιδιοῦ ἐξαρτᾶται ἀπὸ τὴν μητέρα του.

II

Εἶνε κανεῖς ἀφρημένος ἢ γιὰτι σκέπτεται πολὸν ἢ γιὰτι δὲν σκέπτεται καθῶλον : Ἄρα μόνο οἱ μεγαλοφρονεῖς οἱ οἱ... βλάκες ἔχουν τὸδικαίωμα νὰ εἶνε ἀφρημένοι.

III

Νὰ εἶσαι δίκαιος εἶνε καθῆκον. Νὰ εἶσαι ἀγαθὸς εἶνε ἀρετὴ.

IV

Ἀπὸ ἄλλους τοὺς ὀλιγρούς, ὀλιγώτερον ὀ-κλήροῖ εἶνε ἐκεῖνοι ποῦ οἰωποῦν.

V

Θὰ ἔλθῃ μιά μέρα κατὰ τὴν ὁμοίαν, ὅχι τὸ πλεβόλο, ἀλλὰ τὰ βιβλία καὶ ἡ ζῆλῆν θὰ εἶνε οἱ διαίτηται τῶν εὐρωπαϊκῶν ὑποθέ-σεων.



Εἰκότος τοῦ νέου ἡμυθιστορήματος τοῦ κ. Γρηγορίου Ξενοπούλου «Πιστὴν στὸν Ἔρωτα» τὸ ὅποισον ἀναγγεῖλαμε ἤδη, βρισκό-μαστε σήμερα στὴν εὐχάριστη θέσιν νὰ ἀναγγεῖλοισμε ὅτι ὁ κ. Ξενοπούλος θὰ τιμῆ τὸ «Μπουκέτο» διὰ τῆς τακτικῆς συνεργασίας του. Στὸ προσεχὲς φύλλοθὰ δημοσιευθῇ τὸ πρωτότυπον διήγημα τοῦ «Τ' ΑΛΛΟΚΟΤΑ ΜΑΤΙΑ» Ἐπίσης εἰς τὸ μεταπροσεχὲς θὰ δημο-σιευθῇ τὸ πρωτότυπον διήγημα τοῦ κ. Βουτυρᾶ «ΑΓΓΕΛΟΣ Ἡ ΣΑΤΑΝΑΣ ;»